

Các Câu hỏi Thường gặp

Tổng điều tra học sinh là gì?

Tất cả Chúng ta đều Quan trọng: Tổng điều tra Học sinh của HWDSB (We all Count: HWDSB Student Census) là một bảng câu hỏi tự nguyện và bảo mật thông tin dành cho học sinh. Bảng câu hỏi này sẽ hỏi các câu về danh tính của học sinh (chủng tộc, giới tính, v.v.) để xác định và giải quyết các rào cản có tính hệ thống.

Bảng câu hỏi này có nội dung gì?

Tùy thuộc vào độ tuổi của học sinh, các câu hỏi trong cuộc điều tra có thể hỏi về các ngôn ngữ của học sinh, tình trạng là người Bản địa, dân tộc, chủng tộc, tôn giáo, bản dạng giới, khuynh hướng tình dục, khả năng (khuyết tật), nơi sinh và tình trạng công dân/di trú.

Cách tiếp cận của chúng tôi nhất quán với các tiêu chuẩn về dữ liệu chống phân biệt chủng tộc được thiết lập thông qua Đạo luật Chống Phân biệt Chủng tộc (Anti-Racism Act), với mục tiêu xác định và giải quyết sự thiếu công bằng về cơ hội và kết quả học tập của học sinh. Để xem phiếu điều tra, vui lòng truy cập www.hwdsb.on.ca/weallcount.

Tại sao HWDSB thực hiện một cuộc điều tra học sinh?

Nhiều hội đồng trường học đã tiến hành một cuộc tổng điều tra học sinh. Trên thực tế, [Đạo luật Chống Phân biệt Chủng tộc, 2017 \(hwdsb.info/36SHsul\)](http://hwdsb.info/36SHsul) và [Kế hoạch Hành động vì Công bằng trong Giáo dục của Ontario \(Ontario's Education Equity Action Plan\) \(hwdsb.info/2Lwiie2\)](http://hwdsb.info/2Lwiie2) yêu cầu các hội đồng trường học thu thập và báo cáo dữ liệu này. Ủy ban Nhân quyền Ontario (Ontario Human Rights Commission - OHRC) nhận thấy rằng việc thu thập dữ liệu có thể đóng một vai trò thiết yếu trong việc tạo ra các kết quả công bằng và các chiến lược nhân quyền triệt để bằng cách giúp tổ chức xác định được các lỗ hổng trong dịch vụ.

Tại HWDSB, tổng điều tra học sinh này là một trong những dự án ưu tiên trong [Kế hoạch Hành động vì sự Công bằng \(Equity Action Plan\) \(hwdsb.info/equityplan\)](http://hwdsb.info/equityplan) của chúng tôi. Dữ liệu này sẽ giúp chúng tôi hiểu nhu cầu của học sinh và gia đình, xác định và giải quyết các rào cản có tính hệ thống, đồng thời đưa ra các quyết định dựa trên bằng chứng để tạo ra các kết quả công bằng hơn.

Cuộc điều tra sẽ diễn ra như thế nào?

Học sinh học trực tiếp – Mẫu giáo đến Lớp 4: Mỗi học sinh sẽ mang về nhà một bản giấy của phiếu điều tra, gồm cả lá thư này. Phụ huynh sẽ thay mặt con mình điền vào phiếu điều tra và gửi lại phiếu điều tra bằng giấy cho trường. Nếu họ chọn cách điền thông tin vào phiếu điều tra qua mạng, họ có thể sử dụng liên kết an toàn mà cũng sẽ được cung cấp. Vui lòng chỉ điền một phiếu điều tra cho mỗi học sinh (bản trực tuyến hoặc bản in).

Học sinh học từ xa – Mẫu giáo đến Lớp 4: Chúng tôi sẽ gửi cho các gia đình một liên kết an toàn qua email để truy cập vào biểu phiếu điều tra để họ có thể thay mặt con mình điền biểu phiếu điều tra trực tuyến. Giáo viên của con quý vị sẽ cung cấp các bản in khi có yêu cầu. Vui lòng chỉ điền một phiếu điều tra cho mỗi học sinh (bản trực tuyến hoặc bản in).

Học sinh học trực tiếp và từ xa - Lớp 5 đến 12: Chúng tôi sẽ gửi một liên kết bảo mật qua email cho học sinh từ lớp 5 đến lớp 12, để các em có thể hoàn thành biểu phiếu điều tra học sinh trực tuyến trong giờ học, với sự hỗ trợ của giáo viên. Giáo viên của con quý vị sẽ cung cấp các bản in khi có yêu cầu. Vui lòng chỉ điền một phiếu điều tra cho mỗi học sinh (bản trực tuyến hoặc bản in).

Dữ liệu được sử dụng như thế nào?

Chúng tôi sẽ sử dụng dữ liệu để hiểu cơ cấu của học sinh trong HWDSB, và để tổng hợp các báo cáo về thành tích, cơ hội và sự tham gia của học sinh trong quá trình thực hiện chương trình. Bằng cách xác định các xu hướng và lỗ hổng, chúng tôi sẽ có thể biết nhóm nào được đại diện quá nhiều hoặc quá ít trong các lĩnh vực nhất định. HWDSB sẽ sử dụng phân tích xu hướng này để xác định trọng tâm cho công việc của mình nhằm cải thiện môi trường học đường, loại bỏ các hành vi phân biệt đối xử và xóa bỏ các rào cản đối với sự thành công của học sinh. Chúng tôi sẽ công bố những kết quả của cuộc tổng điều tra này và cách mà dữ liệu này đã giúp định hướng cho các chương trình, chiến lược, chính sách, thực hành, nguồn lực và dịch vụ hỗ trợ của HWDSB.

HWDSB sẽ bảo vệ thông tin cá nhân của học sinh như thế nào?

HWDSB cam kết đảm bảo quyền riêng tư và bảo mật thông tin ở mức cao nhất khi thu thập thông tin về học sinh và gia đình. Dữ liệu từ cuộc điều tra học sinh được thu thập theo thẩm quyền của Đạo luật Chống Phân biệt chủng tộc năm 2017, Đạo luật của Ontario năm 2017, chương 15, Đạo luật Giáo dục (Education Act), Đạo luật Sửa đổi của Ontario năm 1990, chương E.2, và tuân thủ Đạo luật Tự do Thông tin và Bảo vệ Quyền riêng tư của Thành phố (Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act), Đạo luật Sửa đổi của Ontario năm 1990, chương M.56.

Cuộc điều tra học sinh được bảo mật thông tin, nhưng không giấu tên. Các câu trả lời của cá nhân học sinh sẽ được nhóm lại với nhau khi phân tích để không có thông tin cá nhân học sinh nào có thể nhận dạng được vào bất cứ lúc nào. Các câu trả lời đã thu thập sẽ được lưu trữ trong một cơ sở dữ liệu an toàn, bảo mật và sẽ chỉ được nhân viên Nghiên cứu & Phân tích có thẩm quyền của HWDSB tiếp cận nhằm xác định và tóm tắt các xu hướng trong học sinh HWDSB.

Có bắt buộc tham gia cuộc điều tra này không?

Hoàn thành bảng câu hỏi điều tra này là việc làm tự nguyện. Tuy nhiên, chúng tôi yêu cầu học sinh tham gia để chúng tôi có được bức tranh chính xác về tập thể học sinh của mình. Tỷ lệ trả lời cao sẽ giúp chúng tôi xác định tốt hơn các rào cản, xây dựng các chiến lược và đưa ra các quyết định khi có đủ thông tin để giải quyết các rào cản đối với thành tích và sức khỏe về thể chất cũng như tinh thần của học sinh. Các gia đình không muốn con mình tham gia có thể từ chối việc tham gia bằng cách sử dụng một biểu mẫu trên Cổng thông tin dành cho Phụ huynh (Parent Portal).

Bảng câu hỏi điều tra học sinh của HWDSB đã được xây dựng như thế nào?

Các câu hỏi trong cuộc điều tra học sinh của HWDSB phù hợp với các câu hỏi mẫu trong Tiêu chuẩn Dữ liệu Chống Phân biệt Chủng tộc của Đạo luật Chống Phân biệt Chủng tộc. Những câu hỏi này được sử dụng để xác định và giải quyết sự thiếu công bằng về cơ hội và kết quả học tập của học sinh. Ở cấp địa phương, cuộc điều tra này được định hướng với nhiều ý kiến đóng góp từ rất nhiều sinh viên, gia đình, nhân viên và thành viên cộng đồng. Chúng tôi đã tổ chức các cuộc tham vấn để thu thập ý kiến phản hồi của cộng đồng và tuân theo các phương pháp tốt nhất cho việc lập kế hoạch, xây dựng, phân tích điều tra học sinh và áp dụng các kết quả.

Khi nào tôi sẽ được biết kết quả?

Sau khi cuộc điều tra được tiến hành vào tháng 4 năm 2021, nhân viên của Bộ phận Nghiên cứu và Phân tích sẽ phân tích dữ liệu và công bố báo cáo vào tháng 11 năm 2021. HWDSB sẽ thông báo cho học sinh và gia đình về các quyết định được đưa ra dựa trên dữ liệu thu thập được trong cuộc điều tra học sinh này.

Cuộc điều tra này có dành cho học sinh có nhu cầu giáo dục đặc biệt không?



Có. Tùy thuộc vào nhu cầu của học sinh, chúng tôi sẽ cung cấp các điều chỉnh cần thiết như công nghệ nhằm hỗ trợ và trợ giúp để tất cả học sinh đều có thể tham gia. Các nhân viên hỗ trợ như trợ lý giáo dục cũng sẽ hỗ trợ khi cần thiết. Chúng tôi sẽ giúp sắp xếp sự hỗ trợ để các gia đình có thể điền thông tin vào phiếu điều tra thay mặt cho những học sinh mà việc có nhu cầu giáo dục đặc biệt khiến các em gặp khó khăn trong việc tự mình thực hiện cuộc khảo sát.

Cuộc điều tra này có được cung cấp bằng các ngôn ngữ khác ngoài tiếng Anh không?

Có, cuộc điều tra này có được cung cấp bằng tiếng Pháp và 10 ngôn ngữ có người dùng nhiều nhất được báo cáo tại HWDSB: tiếng Ả Rập, tiếng Trung Quốc, tiếng Ba Tư, tiếng Karen, tiếng Kurd, tiếng Hàn Quốc, tiếng Somali, tiếng Tây Ban Nha, tiếng Urdu và tiếng Việt. Có lời đọc bằng âm thanh cho các gia đình có con từ Mẫu giáo đến Lớp 4, và cho Học sinh học tiếng Anh từ lớp 5 đến lớp 12 có khả năng đọc viết hạn chế trong các ngôn ngữ này. Đối với các ngôn ngữ khác, các gia đình, nhân viên SWIS và/hoặc các thầy cô giáo có thể yêu cầu người phiên dịch bằng cách gửi thư điện tử đến census@hwdsb.on.ca hoặc liên hệ với nhà trường.

Có thắc mắc?

Chúng tôi đang kêu gọi và trả lời các câu hỏi trong quá trình chúng tôi chuẩn bị cho cuộc điều tra này. Vui lòng tìm hiểu thêm trên trang web của chúng tôi www.hwdsb.on.ca/weallcount, tại đây quý vị sẽ tìm thấy các Câu hỏi Thường gặp (Frequently Asked Questions - FAQs) về cuộc điều tra này khi có câu hỏi phát sinh. Quý vị cũng có thể liên hệ với nhóm phụ trách điều tra học sinh của chúng tôi tại Browse@hwdsb.on.ca.